

Pack donkey

Packesel

Bourricot

Burro de carga

Pakezel

Pakæsel

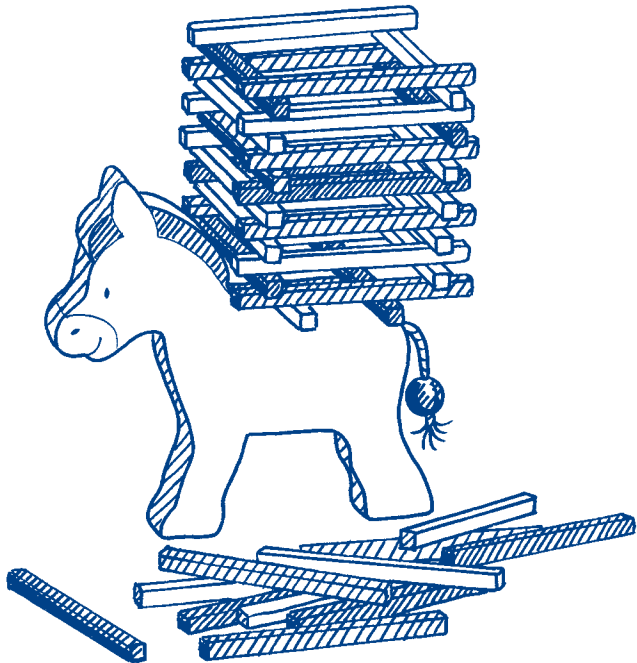
Muletto

Carregar o burrinho

Вьючный ослик



goki



GB Pack donkey

A game of skill for 2 - 4 players aged 5 and over.
1 pack mule made of wood and 60 differently coloured sticks.

Preparation

Each player receives all the sticks of one colour. The player who handed out the sticks begins by placing the first stick on the mule's back. Then the next player adds a stick, and so on in a clockwise direction.

Rules

Each player may place only one stick during his turn. The unlucky player whose stick knocks off some or all of the other sticks must then take all the sticks that have fallen down. The first player to run out of sticks is the winner!

Have fun playing!

D Packesel

Ein Geschicklichkeitsspiel für 2 - 4 Mitspieler ab 5 Jahren.
1 Packesel aus Holz und 60 bunte Stäbchen.

Spielvorbereitung

Jeder Mitspieler bekommt alle Stäbchen einer Farbe. Wer ausgeteilt hat, beginnt das erste Stäbchen auf den Rücken des Esels zu legen. Dann legt der Nächste ein Stäbchen auf, so geht es im Uhrzeigersinn reihum.

Die Regeln

Jeder Spieler darf bei seinem Zug immer nur ein Stäbchen auf den Stapel legen. Wer beim Auflegen seines Stäbchens Pech hat und einen Teil oder alle Stäbchen herunter stößt, muss alle heruntergefallenen Stäbchen an sich nehmen.

Wer als Erster keine Stäbchen mehr hat, ist der Gewinner!
Wir wünschen viel Spaß!

F Bourricot

Un jeu d'adresse pour 2 - 4 joueurs à partir de 5 ans.
1 bourricot en bois et 60 pièces colorées.

Préparation du jeu

Chaque joueur reçoit l'ensemble des pièces d'une seule couleur. Celui qui a distribué commence la partie en posant sa première pièce sur le dos du bourricot. Puis vient le tour du joueur suivant dans le sens des aiguilles d'une montre.

Les règles

Chaque joueur ne peut poser qu'une seule pièce par tour. Lorsqu'un joueur fait tomber plusieurs ou l'ensemble des pièces posées sur le bourricot, il doit alors les récupérer. Est déclaré gagnant celui qui a réussi le premier à poser toutes ses pièces sur le bourricot.

Amusez-vous bien!

E Burro de carga

Juego de habilidad para 2 - 4 jugadores a partir de 5 años.
1 burro de carga de madera y 60 piezas coloreadas.

Preparación del juego.

Caja jugador recibe todas las piezas de un mismo color.
Aquel que las ha repartido empieza la partida poniendo su primera pieza encima del burro. A continuación le toca a otro jugador, siguiendo el turno en el sentido de las agujas del reloj.

Las reglas

Cada jugador puede colocar únicamente una pieza por turno. Cuando un jugador hace caer varias fichas o todas las fichas que están sobre el burro se las queda.

El ganador es el que consigue poner el primero todas sus fichas sobre el burro.

¡Divertios!

NL Pakezel

Een behendigheids spel voor 2-4 spelers vanaf 5 jaar.
1 Houten pakezel en 60 gekleurde stokjes

Spelvoorbereiding

Alle spelers krijgen alle stokjes van één kleur.

De deler begint met het eerste stokje op de rug van de ezel te leggen. Dan legt de volgende speler er een stokje op, en zo voort, met de klok mee.

De regels

Iedere speler mag op zijn /haar beurt slechts één stokje op de stapel leggen. Wie bij het opleggen pech heeft en de stokjes er gedeeltelijk of allemaal van afstoot, moet alle gevallen stokjes erbij nemen.

Wie als eerste door zijn stokjes heen is heeft gewonnen.

Veel plezier ermee!

Pakæsel

Behændighedsspil for 2-4 spillere fra 5 år

1 trækamel og 60 kulørte pinde

Meningen med spillet

Hver spiller får alle pinde i én bestemt farve. Den, der har fordelt pindene, starter med at lægge sin første pind på kamelens bagerste pukkel (variant 1) eller på begge dens pukler (variant 2). Så er det næste spillers tur, og så fremdeles

Spilleregler

Hver gang det er ens tur, må der kun lægges én pind på stablen. Hvis man ikke får lagt sin pind på stablen eller er skyld i, at nogle eller alle pinde falder ned af stablen, er man den, der må tage de nedfaldne pinde.

Den, der som den første kommer af med alle sine pinde, har vundet!

① Muletto

Un gioco d'abilità per 2 - 4 giocatori dai 5 anni in su.
1 muletto di legno e 60 bastoncini colorati.

Preparazione del gioco

Ogni giocatore prende tutti i bastoncini di un colore. Chi ha distribuito i bastoncini, metterà il primo bastoncino sul dorso del muletto. Il turno passa quindi al giocatore successivo in senso orario.

Le regole

Il giocatore di turno potrà mettere un solo bastoncino sul mucchietto. Il giocatore che, mettendo il suo bastoncino, sbaglia e fa cadere gli altri bastoncini, dovrà aggiungere i bastoncini caduti ai suoi.

Vince chi per primo rimane senza bastoncini!

Buon divertimento

P Carregar o burrinho

Um jogo de habilidade para 2 a 4 jogadores a partir de 5 anos.
1 burrinho de madeira e 60 varinhas coloridas.

Preparação do jogo

Cada jogador recebe todas as varinhas de uma cor.
Quem as distribuir, começa a colocar a primeira varinha no lombo do burro. Em seguida o próximo coloca outra varinha, e assim continua o jogo no sentido dos ponteiros do relógio.

Regras

Cada jogador pode colocar somente uma varinha de cada vez sobre a pilha. Se ao colocar a varinha, o jogador derrubar todas ou uma parte as varinhas, deverá recolher todas as varinhas derrubadas.
O primeiro a ficar sem varinhas será o vencedor!

Bom divertimento!

Вьючный ослик

Игра на ловкость для 2–4 игроков от 5 лет.
1 деревянный вьючный ослик и 60 разноцветных палочек

Подготовка к игре

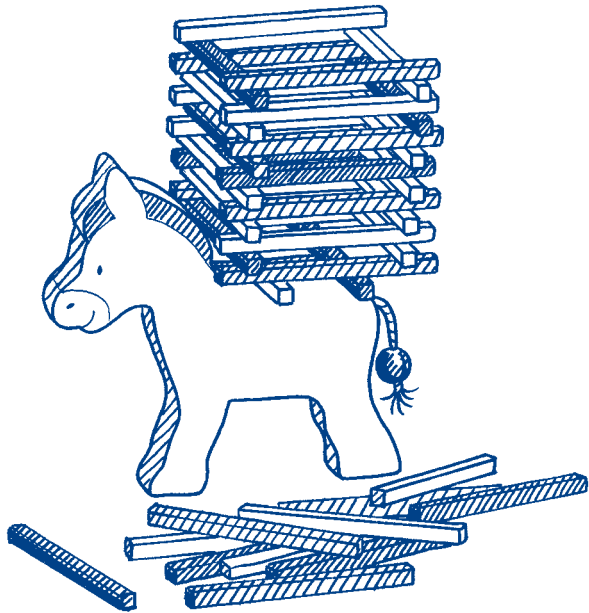
Каждый из игроков получает все палочки своего цвета. Раздающий кладет первую палочку на спину ослика. Затем палочку кладет следующий игрок, и далее – по часовой стрелке.

Правила

Каждый игрок в свой ход имеет право положить на кучу не более одной палочки. Тот, кто положит свою палочку неудачно, и все или несколько из них упадут, обязан забрать себе все упавшие палочки.

Победителем становится тот, кто первый выложит все свои палочки!

Желаем хорошо провести время!



Art.-Nr.: 56.950